

Regeneración

ESCRITO POR TRABAJADORES Y PARA LOS TRABAJADORES

State Historical Library
Madison, Wis.

No. 77. Sábado 17 de Febrero de 1912.	EN MEXICO. Por un año... \$5.00 moneda mexicana Por 6 meses... \$2.50 moneda mexicana	EDITOR: Anselmo L. Figueroa. 914 Boston St., Los Angeles, Cal. Teléfono: Home A-1360. Entered as Second-Class matter Sept. 12, 1910, at Los Angeles, Cal.	EN LOS ESTADOS UNIDOS. Por un año... \$2.00 oro Por seis meses... \$1.10 oro Por tres meses... \$0.60 oro	5 CTS. ORO. 10 Cts. Moneda Mexicana.
--	---	--	--	---

¿Ya No Habrá Intervención?

La resuelta actitud del pueblo mexicano ante la amenaza de intervención por parte de los Estados Unidos, ha dado por resultado que el gobierno de este país niegue enfáticamente que ha pretendido invadir el territorio mexicano. No sabemos hasta qué punto sea sincera esa declaración. Lo cierto es que los Cónsules Americanos que residen en muchos puntos de México, han dado cuenta a su gobierno del profundo descontento y grande indignación que ha provocado entre el pueblo mexicano, la noticia de que los Estados Unidos preparaban un ejército de cien mil hombres para invadir la República Mexicana y formar un protectorado bajo la bandera de las barras y las estrellas.

Bien, por lo pronto no intervendrán los Estados Unidos; pero queda por eso desvanecido el peligro de una intervención extranjera en los asuntos mexicanos? ¿De ninguna manera! La Revolución Mexicana, por su carácter económico, tiene forzosamente que tener como resultado la intervención extranjera. Si la Revolución fuese solamente el resultado de ambiciones políticas de las diversas banderías que se disputan el poder, los Estados Unidos y con esta nación las demás Potencias, esperarían tranquilamente a que se hiciera la paz, seguras de que sus súbditos continuarían explotando las riquezas naturales de México y el trabajo de los proletarios mexicanos. Pero esta Revolución no puede terminar con la exaltación al poder de cualquiera de los Jefes de las banderías revolucionarias, como no terminó con la exaltación de Francisco I. Madero a la Presidencia de la República. Esta Revolución terminará cuando todos y cada uno de los habitantes de la República Mexicana tengan asegurados el pan, el vestido, la habitación, la educación y la libertad, como resultado del desconocimiento de la propiedad privada.

Ahora bien; las mejores fuentes naturales de riqueza están en poder de poderosas compañías extranjeras: minas admirables, abundantes criaderos de petróleo, así como grandes fábricas y fundiciones, ferrocarriles, etc., etc., están en poder de extranjeros. Puede decirse que todo México está explotado por extranjeros que, en su inmensa mayoría, se aprovecharon de las franquicias que tuvieron bajo la Dictadura de Porfirio Díaz, para apoderarse, muchas veces por la violencia, de las riquezas naturales del suelo mexicano. En virtud de esto, los mexicanos quedamos reducidos a la condición de esclavos de los explotadores extranjeros; no hemos quedado con más fortuna que nuestros brazos para ganarnos el miserable salario que nos pagan nuestros verdugos, a cambio de nuestro sudor, de nuestra salud y de nuestro porvenir.

La miseria ha sido el resultado de ese acaparamiento de las riquezas naturales y de las industrias en manos de unas cuantas compañías extranjeras y de un puñado de burgueses mexicanos, y la miseria ha sido la levadura del formidable movimiento que sacude la tierra en que nacimos, y que preocupa a los burgueses y a los gobiernos de todo el mundo.

Los mexicanos hemos comprendido que mientras no seamos realmente dueños de la tierra, esto es, mientras la tierra no sea propiedad de todos y cada uno de los seres humanos que pueblan lo que se llama República Mexicana, la ignorancia, el hambre y la tiranía serán nuestros eternos verdugos. Así, pues, tenemos que poner nuestras manos sobre esa tierra, debemos todos hacerla nuestra aunque con ello desafiemos la ira de los que nos explotan y nos tiranizan. De ahí el peligro de la intervención. Estamos encerrados, por lo mismo, dentro de este dilema de hierro: ó nos conformamos con ser plebe, con ser gleba, con ser ilotas, con ser esclavos para siempre y seguimos alquilando nuestros brazos por temor a la intervención extranjera, ó ponemos resueltamente nuestras manos poderosas y viriles, nuestras manos sublimemente irrespetuosas sobre lo que hasta aquí se ha considerado como sagrado por las leyes fabricadas por la bur-

guesía: el derecho de propiedad individual. Esto último es lo que tenemos que hacer aunque se desplome el universo sobre nosotros. No podemos hacer una Revolución a medias. ¡Todo ó nada! ¡Tierra y Libertad ó muerte!

La intervención extranjera tiene que ser un hecho tarde ó temprano, si no por nuestra valor de arrancar de las manos de la burguesía los bienes que detenta, al menos por la imposibilidad en que estamos de pagar la deuda que pesa sobre la nación. Algún día, los banqueros extranjeros no quieren esperar más, y obligarán a sus gobiernos a que nos cobren á cada onza lo que se embolsaron Díaz y los "científicos," Madero y su familia. ¡Díaz se escapó con los millones que se robó! ¡Permitiremos que Madero sitúe "su" dinero en los bancos extranjeros, para ir á derrocharlos tranquilamente en los balnearios ó en los grandes hoteles de Europa?

Los Estados Unidos, por lo pronto, se apresuran á decir que no intervendrán en nuestros asuntos; pero las potencias europeas, cuyos súbditos están siendo despojados de las riquezas que pudieron amasar explotando al proletariado mexicano, ejercerán tal presión sobre el Gobierno americano, que al fin la intervención será un hecho, aunque no efectuada por los Estados Unidos solamente, pues no suficiente esta nación con recursos suficientes para llevar á cabo una obra de esa naturaleza, sino por la acción combinada de todas las potencias; pero entonces, la Revolución Social estallará en Europa; el proletariado europeo se levantará indignado contra sus gobiernos y el mundo entero será una sola lumbre, recorriendo por primera vez, con el orgullo de ser pisado por hombres, la órbita por la que por siglos y siglos arrastraron solamente una humanidad sumisa y vil.

¡Adelante, mexicanos! ¡A expropiar! Nuestro problema es de vida ó muerte. La Historia está escribiendo los primeros párrafos de esta lucha que leerán emocionadas las generaciones de mañana, si hacéis que esta Revolución sea digna de la época, si os conducís como hombres conscientes que saben que es un crimen derramar sangre por encumbrar á un puñado de sanguisuelas, y que, en cambio, es una virtud, las más grande de las virtudes, ofrecer la vida por la libertad y el bienestar de todos. Y esto no se consigue conquistando derechos de votar y otras porquerías, sino rompiendo las leyes y entregándolo todo, todo, todo á la clase trabajadora.

RICARDO FLORES MAGON.

BUENOS MEDIOS PARA CONSEGUIR ARMAS

Compañeros: debemos aguzar nuestro ingenio para armarnos y luchar ventajosamente para poner en práctica los altos y generosos principios de emancipación, económica política y social del pueblo mexicano, principios que están condensados en el Manifiesto de 23 de Septiembre de 1911.

Madero necesita gente; Vázquez Gómez necesita gente también. Pues los altos y generosos principios de armas para luchar por nuestros principios, pueden hacerse de ellas fingiendo que están condensados en el Manifiesto de 23 de Septiembre de 1911.

Madero necesita gente; Vázquez Gómez necesita gente también. Pues los altos y generosos principios de armas para luchar por nuestros principios, pueden hacerse de ellas fingiendo que están condensados en el Manifiesto de 23 de Septiembre de 1911.

Al Pueblo de Coahuila

PRIMITIVO GUTIERREZ, en nombre del Partido Liberal Mexicano y en representación de las fuerzas revolucionarias liberales en el Estado de Coahuila, hace saber:

- 1.—Se desconocen la autoridad gubernamental del traidor Francisco I. Madero, los tribunales de justicia y las cámaras legislativas.
- 2.—Se derogan la Constitución y todas las leyes que han regido hasta la fecha.
- 3.—Se nulifica el derecho de propiedad privada, base del capitalismo y de toda tiranía.
- 4.—Las grandes haciendas de Coahuila, como San Carlos, Maravillas, la Bahía, Hornos, etc., etc., pasan á ser trabajadas en común, socializándose las tierras y los instrumentos de trabajo para la producción y el consumo en común.
- 5.—Las fábricas, talleres, molinos y casas manufactureras quedan en posesión de los trabajadores, así como las minas y toda rama de la industria.
- 6.—Los ferrocarriles, tranvías, carruajes, automóviles y otros medios de transporte, son declarados propiedad de toda la comunidad.
- 7.—Quedan abolidos los derechos á cobrar rentas en pueblos y ciudades por el alquiler de fincas urbanas. Estas quedarán en poder de sus ocupantes.
- 8.—Los templos de cualquier culto quedan cerrados hasta que la comunidad decida acerca del uso que deba dárseles.
- 9.—La Bandera de la Revolución es la Roja, que con letras blancas tiene inscriptas las palabras que encierran los ideales del proletariado mexicano: Tierra y Libertad.
- 10.—Se proclama el Comunismo en Coahuila y hacemos nuestro en todas sus partes el Manifiesto expedido por la Junta Organizadora del Partido Liberal Mexicano en Los Angeles, Cal., Estados Unidos de América el 23 de Septiembre de 1911.

TIERRA Y LIBERTAD
Campo de Operaciones en Las Vacas, Coahuila, á 9 de Febrero de 1912.
PRIMITIVO GUTIERREZ.
Substitutos: Marcos Vela, Luz Mendoza, Eulogio M. García, Inés Olivares.

La Nostra Propaganda in Chicago

E' la domenica del 4 Febbraio u. s. Il tempo é pessimo. Nella Roosevelt Hall non si conta che una sessantina di persone, quasi tutte italiane. Allé due parla Vincent St. John in inglese, in favore della rivoluzione messicana. Parla poi in spagnolo il compagno Santa Ana, eloquente, appassionato, entusiasta. Allé 3.30 circa il compagno Cimino annunzia il contraddittorio sulla rivoluzione messicana tra il compagno nostro "Caminita" e il signor Filippo Perrone.

Parla Caminita.

Egli fa una rapidissima sintesi delle condizioni economiche e politiche del popolo messicano sotto il governo di Díaz e quello di Madero; accenna all'opera rivoluzionaria del P. L. M., parla del l'attuale rivoluzione e conclude precisamente così:

—Io affermo: 1. Che nel Messico esiste una rivoluzione di carattere economico. 2. Che i membri della Giunta del P. L. M. in Los Angeles sono comunisti anarchici, in non da oggi. 3. Che il danaro che si manda in Los Angeles a quella Giunta per la rivoluzione messicana é speso per la rivoluzione. Ed ora lascio la parola al signor Filippo Perrone.

Parla il Signor Perrone.

Egli esordisce così:

—Premetto che io non sono un oratore.

E non mi occupero della rivoluzione messicana perché io non sono stato nel Messico e non posso sapere quel che si svolge laggiú. Parleró della Bassa California e precisamente di Tia Juana, dove sono stato; e della falsita della giunta di Los Angeles, dell'Era Nuova, della Degeneracion, del Caminita, del suo amico Cravello.

Una corrispondenza del "Libertario di Spezia diceva che nella grande città di Tia Juana s'era stabilito il comunismo; che vi si coltivavano le patate e i fagioli, che vi sventolava la bandiera rossa. La corrispondenza era firmata da uno di Tia Juana; ma essa fu scritta da Los Angeles perché nessuno dei compagni di Tia Juana l'aveva scritta. L'Era Nuova aveva pubblicato che in Tia Juana i liberali avevano aperto una biblioteca sociale, e invece laggiú non c'era alcuna biblioteca. Regeneracion aveva pubblicato che Tia Juana era una piazza importante perché di lá si poteva invadere la Bassa California, e passare facilmente nel Messico. Invece noi trovammo che Tia Juana era un villaggio di nessuna importanza. E noi che vi andammo per esporre i nostri petti alla mitraglia dei soldati in difesa della rivoluzione economica, e disillusimmo pubblicammo sulla Cronaca la verità, fummo per questo investiti da tutte le parti, calunniati, derisi. L'Era Nuova ci chiamó vigliacchi perché noi ci facemmo scannare in Tia Juana affermando che se noi si fossimo fatti massacrare essa pubblicavrebbe fatto la nostra apologia e avrebbe pubblicato i nostri ritratti a 10 soldi l'uno come i bigotti vendono le immagini dei loro santi. Mentre pochi giorni prima aveva fatto tutto el caso, y una vez armados y bien pertrechados, salirse de las filas burguesas para luchar por el proletariado.

Cuando Díaz estuvo muy necesitado de gente, los maderistas se presentaron á las autoridades de los pueblos ofreciendo sus servicios como voluntarios. Una vez armados se lanzaban á la lucha contra Díaz. Que pague Madero en la misma moneda.

Algunos compañeros residen en lugares muy distantes de donde operan compañeros nuestros y no pueden unirseles. En este caso se puede emplear el medio que se indica: tomar armas de Madero ó de Vázquez Gómez, y en un momento oportuno, independerse llevándose armas y bagajes.

Al obrar de esta manera, no se cometé traición, porque el vauquismo es un partido burgués, y por lo mismo, enemigo del nuestro. Y por lo que respecta al maderismo es la tiranía en todas sus formas.

Habría traición, si el vauquismo luchara siquiera por la inmediata entrega de la tierra y de la maquinaria á los proletarios; pero no es así. El vauquismo es un partido netamente burgués, y si los nuestros logran tomar armas de él, habrán matado dos pájaros con una sola piedra: habrán debilitado al enemigo y fortalecido la causa de los trabajadores.

Conque, compañeros, no desperdiciéis esta brillante ocasión. No esperéis á que pase por el lugar de vuestra residencia alguna guerrilla de los nuestros, Ponedes de acuerdo varios é ingresad á la primera fuerza que pase ó que sepáis que se encuentra cerca, cualquiera que ella sea. En seguida, ya sabéis lo que tenéis que hacer: aprovechar la primera oportunidad para separaros á luchar por nuestros caros ideales, llevándoos con vosotros á todos aquellos que habréis convertido en conscientes.

Esto es de suma importancia, compañeros, pues de esa manera la fuerza de los libertarios habrá superado en pocos meses á las fuerzas enemigas, la propaganda se habrá intensificado todavía más y nuestra causa no estará más en peligro de ser derrotada.

¡Aprovechad de las circunstancias, hermanos de miseria!

RICARDO FLORES MAGON.

rossa. Avete firmato che la rivoluzione presentava un aspetto lautamente finanziario per qualche rivoluzionario da tavolino che se ne era reso messaggiere.

—Ora mi dite spontaneamente che nulla sapete del Messico e vi limitate a parlare soltanto di Tia Juana. Confessate, dunque, che firmaste il falso. Dite ancora che avete visitato soltanto Tia Juana e non altro paese ó città che Tia Juana. Confessate ancora perché che mentiste. Affermate che andaste in Tia Juana per far la rivoluzione, é mentite. Voi stesso scriveste ai vostri amici della Cronaca che sareste andato in Tia Juana e se non vi avessero ammazzato sareste tornato fra tre giorni. Mantenevate la parola, ma in tre giorni non é possibile fare una rivoluzione, voi perché non partí ste per far la rivoluzione, bensí per fini forse incoffessabili.

Voi affermate che Riccardo Magon non é stato mai anarchico: che é un aspirante alla presidenza della repubblica messicana. Da quando lo conoscete? Da circa un anno. Ebbene: voi che conoscete lo spagnolo vi siete data la pena di dare uno sguardo alla collezione di Regeneracion prima di negar la buona fede di un uomo? Avete letto Tierra di Riccardo Magon, pubblicato nel No. 5 di Regeneracion (1. Ottobre 1910), quando, cioè, la rivoluzione non era ancora scoppiata e il Magon non pensava neppure di domandare agli italiani la carità di un soldino per il suo periodico? Avete letto Libertad, Igualdad, Fraternidad pubblicato nel n. 6 di Regeneracion 8 Ott. 1910?... Avete letto Carne de Cañón, La cadena de los libros, La conquista del bienestar, ecc. ecc. e pubblicati prima che gli italiani conoscessero il Magon? E non sono questi tutte affermazioni di principii anarchici?

E mentre il Caminita parla, agita sul muso del signor Perrone i numeri del nostro periodico.

Il compagno nostro continua.

—Il vostro cavallo di battaglia é che L'Era Nuova (non Regeneracion) pubblicó che nella città di Tia Juana i liberali avevano aperto una biblioteca sociale, mentre Tia Juana é un piccolo villaggio e voi non vi trovaste un libro.

—La verità é che Regeneracion parló di Messico e L'Era Nuova scambiò questa con Tia Juana. Ma Regeneracion, la prima volta che parló di Tia Juana, pubblicó nel suo n. 37 (13 Maggio 1911) precisamente che Tia Juana, aunque pequeña, es de grande importancia por ser Aduna Fronteriza. Regeneracion, dunque, non ha mentito; e se voi credevate che Tia Juana fosse una città significa che comprendete male la lingua spagnuola, o non leggevate Regeneracion. Perché mentite, dunque?

—Io ho scritto che voi siete un sigarajo. Se per voi sigarajo significa imbecille, é affar vostro. Ma io volevo dire che da sigarajo sarete competentissimo nel giudicare la qualità di un sigaro, ma non potete assolutamente valutare l'importanza strategica di una piazza in tempo di guerra.

—E da Tia Juana giudicaste tutto il Messico. Sarabbe lo stesso che io, per aver visitato la vostra piccola Alessandria, venissi alla conclusione che in Italia non ci sono Università.

—L'Era Nuova disse che Galeotti é un birro: Regeneracion mi chiamó marrano. Caminita ci chiamó tutti irresponsabili perché noi non rimanemmo in Tia Juana a farci scannare dai federali e dare agio a loro, bottegai di vendere: nostri ritratti a 10 soldi l'uno.

—Voi, signor Perrone, mentite per la centesima volta. Mai l'Era Nuova chiamó birro il Galeotti perché quei compagni sanno che Galeotti non é mai stato e non é un birro. Resgimmo tutti contro di voi non perché tornaste da Tia Juana, non perché avete un concetto della rivoluzione diverso dal nostro, ma perché diceste che la rivoluzione é una nostra invenzione per truffare i compagni. E non lo avete ancora provato. E non volete parlare della rivoluzione messicana. E riaffermate in me l'opinione che voi mentite sapendo di mentire: che voi siete in malafede.

—Parlate della rivoluzione nel Messico e allora discuteremo.

(Continua.)